

ZMLUVA O DIELO

uzatvorená podľa § 536 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov

Čl. 1 ZMLUVNÉ STRANY :

1.1.	Názov :	Mesto Trnava
	Sídlo:	Hlavná č. 1 917 71 Trnava
	IČO:	00 313 114
	DIČ:	202 1175 728
	štatutárny zástupca:	JUDr. Peter Bročka, LL.M., primátor
	zást. pre veci zmluvné:	JUDr. Peter Bročka, LL.M.
	zást. pre veci technické:	Ing. Dušan Béreš
	gestor PD:	Ing. Soňa Dubošová
	bankové spojenie:	VÚB Trnava
	č. účtu:	SK59 0200 0000 0000 2692 5212
	telefón:	033/32 36 129
	e-mail:	sona.dubosova@trnava.sk

(ďalej len „**Objednávateľ**“)

1.2. Obchodné meno: FCC Česká republika, s.r.o.
Sídlo: Ďáblická 791/89
182 00 Praha 8, CZ
Prevádzka: Lišenská 35, 636 00 Brno, CZ
zapsán v obchodnom rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, oddíl C,
vložka 12401
IČO: 45809712
DIČ: CZ45809712
štatutárny zástupca: Ing. Pavel Tomášek
Ing. Václav Nikl
zást. pre veci zmluvné: Ing. Václav Nikl
zást. pre veci technické: Ing. Jaroslav Sedláček
reg. číslo SKSI: H-1610*|2: 4-24*
bankové spojenie:
č. účtu:
telefón: +420 548 422 046
e-mail: Jaroslav.sedlacek@fcc-group.cz

(d'alej len **Zhotovitel'**)

(ďalej len „Zhotoviteľ“ a „Objednávateľ“ spolu len „Zmluvné strany“)

ČL. 2 PREDMET ZMLUVY

- 2.1. Východiskové údaje:
Investičná akcia: „Skládka komunálneho odpadu Trnava-Zavarská cesta, Rozšírenie skládky NNO“ (ďalej iba „**investičná akcia**“)
Investor: Mesto Trnava
- 2.2. Zhotoviteľ vyhotoví v rozsahu a za podmienok dohodnutých v tejto zmluve (ďalej len ZoD) vo vlastnom mene a na vlastnú zodpovednosť pre Objednávateľa dielo špecifikované v bode 2.3 tejto zmluvy pre účel investičnej akcie a Objednávateľ sa mu za to zaväzuje zaplatiť cenu vo výške a za podmienok dohodnutých v čl. 5 a v čl. 6 tejto zmluvy.
- 2.3. Dielo pre účel investičnej akcie sa Zhotoviteľ zaväzuje vyhotoviť v rozsahu:
- 2.3.1. Realizácie a vypracovanie **inžiniersko- geologického prieskumu a hydrogeologického prieskumu** s podrobnosťou a rozsahom potrebným pre finálny stupeň projektu.
- 2.3.2. Vypracovanie **projektovej dokumentácie pre územné rozhodnutie. /DÚR/**
- 2.3.3. Vypracovanie **projektu pre stavebné povolenie (DSP)** – spracovanie projektovej dokumentácie v uvedenom stupni znamená, že projektová dokumentácia bude podkladom žiadosti pre vydanie stavebného povolenia, resp. integrovaného povolenia.
- 2.3.4. Vypracovanie **realizačného projektu (RP)** – spracovanie projektovej dokumentácie v uvedenom stupni znamená, že projektová dokumentácia bude podkladom pre výber zhotoviteľa stavby a samotnú realizáciu stavby.
- 2.3.5. **Súčinnosť** v procese verejného obstarávania na realizáciu stavebných prác, ak to bude potrebné.
- 2.4. Požadovaný rozsah diela v zmysle bodu 2.3 vyplýva z predmetu a rozsahu riešenia uvedeného v cenovej ponuke zo dňa 30.05.2022.
- Dohodnutý rozsah diela uvedený v bode 2.3 je možné zmeniť len na základe písomného dodatku podpísaného obidvoma zmluvnými stranami.

ČL. 3 POVINNOSTI ZMLUVNÝCH STRÁN PRI VYPRACOVANÍ PROJEKTOVEJ DOKUMENTÁCIE

- 3.1. Pred začatím vypracovania projektovej dokumentácie je Zhotoviteľ povinný si prezrieť miesto, kde sa má stavba realizovať a za týmto účelom si od Objednávateľa vyžiadať všetky potrebné podklady a informácie, ktoré súvisia s vykonávaním diela. Objednávateľ je povinný všetky dostupné informácie poskytnúť Zhotoviteľovi.
- 3.2. Položky v časti Náklady stavby – položkový rozpočet a výkaz výmer v rámci RP musia byť v zmysle kódov rozpočtových cenníkov, výkaz výmer musí obsahovať aj konkrétne výpočty množstiev jednotlivých položiek (dĺžky, plochy, kubatúry, množstvá).
- 3.3. Projektová dokumentácia musí byť spracovaná v súlade:
- so zákonom č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku (stavebný zákon) v znení neskorších predpisov,
 - s vyhláškou Ministerstva životného prostredia Slovenskej republiky č. 453/2000 Z. z., ktorou sa vykonávajú niektoré ustanovenia stavebného zákona v znení neskorších predpisov,
 - technickými podmienkami TP 10/2011 a 048/2019
 - s platnými normami STN 73 61110, STN 73 6102, STN 73 6056, STN 83 7010, STN 83 7017, STN 83 7016, STN 83 7015, STN 83 8105
 - so zákonom č. 343/2015 Z.z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení,
 - so zákonom č. 355/2007 Z. z. o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení,
 - so zákonom NR SR č. 543/2002 Z.z. o ochrane prírody a krajiny,
 - s príslušnými slovenskými technickými normami, európskymi normami, všeobecno-technickými požiadavkami na výstavbu,
 - s ostatnými príslušnými platnými právnymi predpismi.
- 3.4. Pri spracovávaní projektovej dokumentácie bude Zhotoviteľ rešpektovať:

- platný Územný plán mesta Trnava a ostatné strategické dokumenty mesta s ktorými ho Objednávateľ oboznámi,
- odborné podklady obstarávateľa
- vyjadrenia a stanoviská dotknutých orgánov a organizácií, napr. správcovia sietí,
- vyjadrenia odborných pracovníkov MsÚ v Trnave v rámci pracovných rokovaní k rozpracovanosti projektu a konzultácií.

3.5. Projektová dokumentácia bude vypracovaná:

- a) na základe výkonnostných a funkčných požiadaviek, ktoré môžu zahŕňať environmentálne charakteristiky; technické požiadavky sa musia určiť tak, aby boli zrejmé všetky podmienky a okolnosti dôležité na vypracovanie ponuky na realizáciu stavby,
- b) s odkazom na technické špecifikácie v poradí: slovenské technické normy, ktorými sa prevzali európske normy, európske technické osvedčenia, spoločné technické špecifikácie, medzinárodné normy, iné technické referenčné systémy zavedené európskymi normalizačnými organizáciami, alebo ak také neexistujú, národné technické osvedčenia alebo národné technické špecifikácie týkajúce sa projektovej dokumentácie, uskutočnenia stavebných prác a používania stavebných výrobkov, technické špecifikácie, ktoré pochádzajú z priemyselného odvetvia a sú týmto odvetvím všeobecne uznávané, normy pre oblasť obrany a špecifikácie obranného materiálu, ktoré sú obdobné týmto normám; takýto odkaz musí byť doplnený slovami „alebo ekvivalentný“,
- c) na základe výkonnostných a funkčných požiadaviek uvedených v písmene a) s odkazom na technické špecifikácie uvedené v písmene b), ktoré slúžia ako prostriedok na zabezpečenie súladu s výkonnostnými a funkčnými požiadavkami, alebo
- d) odkazom na technické špecifikácie uvedené v písmene b) pre niektoré charakteristiky a odkazom na výkonnostné alebo funkčné požiadavky uvedené v písmene a) pre ostatné charakteristiky.

Technické požiadavky sa nesmú odvolávať na konkrétneho výrobcu, výrobný postup, obchodné označenie, patent, typ, oblasť alebo miesto pôvodu alebo výroby, ak by tým dochádzalo k znevýhodneniu alebo k vylúčeniu určitých záujemcov alebo tovarov, ak si to nevyžaduje predmet zákazky. Takýto odkaz možno použiť len vtedy, ak nemožno opísať predmet zákazky /položky/ dostatočne presne a zrozumiteľne, a takýto odkaz musí byť doplnený slovami „alebo ekvivalentný“.

Ak sa použije odkaz na konkrétneho výrobcu, výrobný postup, obchodné označenie, patent, typ, oblasť alebo miesto pôvodu alebo výroby dodávateľ uvedie, prečo nebolo možné poskytnúť plnenie podľa písm. a), b), c) alebo d). Zhotoviteľ uvedie, čo sa považuje za ekvivalentné s označením všetkých parametrov, ktoré majú byť pri ekvivalentnosti skúmané s odôvodnením prečo je daný parameter potrebný. Opis predmetu plnenia nesmie odkazovať priamo a ani nepriamo na jedného výrobcu a ani jeho výrobok.

Zhotoviteľ sa zaväzuje zohľadňovať a navrhovať Objednávateľovi riešenia šetrné k životnému prostrediu. Zhotoviteľ sa môže inšpirovať poznatkami Európskej komisie k jednotlivým produktovým skupinám (dostupné aj v slovenskom jazyku) na –

http://ec.europa.eu/environment/gpp/eu_gpp_criteria_en.htm.

Porušenie týchto povinností je podstatným porušením zmluvy.

- 3.6. Pri vypracovaní projektovej dokumentácie bude Zhotoviteľ dodržiavať všetky ustanovenia tejto zmluvy a bude sa riadiť východiskovými podkladmi odovzdanými Objednávateľom, písomnými záznamami z kontrolných porád, ako aj vyjadreniami správcov inžinierskych sietí a dotknutých orgánov štátnej správy. Zhotoviteľ sa zaväzuje konzultovať so správcami inžinierskych sietí – overiť si existenciu, polohu, technický stav a funkčnosť jestvujúcich inžinierskych sietí, možnosti napojenia, prekládky či ochrany jednotlivých inžinierskych sietí.
- 3.7. Zhotoviteľ sa zaväzuje, že oprávnené pripomienky a požiadavky dotknutých orgánov štátnej správy, správcov inžinierskych sietí zapracuje do projektovej dokumentácie po prerokovaní s Objednávateľom do 10 dní po tom, čo sa o nich dozvedel, ak nedôjde k dohode o inom termíne tak, aby termín plnenia podľa čl. 4 tejto zmluvy bol dodržaný.
- 3.8. Objednávateľ požaduje projektovú dokumentáciu vypracovať pre daný typ stavby tak, aby obsah a rozsah projektovej dokumentácie zodpovedal odporúčanému obsahu a rozsahu návrhu

prikladanej dokumentácie podľa aktuálneho sadzobníka pre navrhovanie ponukových cien projektových prác a inžinierskych činností UNIKA.

- 3.9. V procese verejného obstarávania (výber dodávateľa stavby podľa zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní) sa Zhotoviteľ zaväzuje poskytnúť Objednávateľovi riadnu súčinnosť a v prípade potreby bezodkladne, najneskôr v lehote dvoch pracovných dní od zadania požiadavky, písomne reagovať na otázky týkajúce sa projektovej dokumentácie, ktoré bude potrebné zodpovedať na základe podnetov záujemcov vo verejnom obstarávaní.

ČL. 4 ČAS PLNENIA A SPÔSOB ODOVZDANIA DIELA

- 4.1. Zhotoviteľ sa zaväzuje vyhotoviť a odovzdať dielo v rozsahu dohodnutom v bode 2.3. tejto zmluvy v dohodnutých lehotách nasledovne:

- **Inžiniersko-geologický a hydrogeologický prieskum:**
 - začiatok: dňom nadobudnutia účinnosti zmluvy o dielo
 - ukončenie: **do 2 týždňov od nadobudnutia** účinnosti zmluvy o dielo
- **Vypracovanie projektovej dokumentácie pre územné rozhodnutie:**
 - začiatok: dňom zaslania elektronickej výzvy objednávatelom na začatie prác tohto stupňa PD
 - ukončenie: **do 2 týždňov** od zaslania elektronickej výzvy na začatie prác. Zhotoviteľ predloží objednávatelovi spracovanú dokumentáciu k záverečnému písomnému odsúhlaseniu v elektronickej podobe najneskôr 5 dní pred uplynutím termínu na odovzdanie PD, proces odsúhlasenia Objednávateľom sa nezapočíta do termínu spracovania PD.
 - pripomienky správcov inžinierskych sietí alebo dotknutých orgánov štátnej správy, doručené počas inžinierskej činnosti k územnému konaniu, zapracuje Zhotoviteľ do PD do 10 pracovných dní odo dňa doručenia, ak si zmluvné strany nedohodnú iný termín.
- **Dokumentácia pre stavebné povolenie (DSP)**
 - začiatok: dňom zaslania elektronickej výzvy objednávatelom na začatie prác tohto stupňa PD (nastane po nadobudnutí právoplatnosti územného rozhodnutia, ak sa zmluvné strany nedohodnú inak),
 - ukončenie: **najneskôr do 8 kalendárnych týždňov** od začatia spracovania príslušného stupňa PD. Zhotoviteľ predloží objednávatelovi spracovanú dokumentáciu k záverečnému písomnému odsúhlaseniu v elektronickej podobe najneskôr 5 dní pred uplynutím termínu na odovzdanie PD, proces odsúhlasenia Objednávateľom sa nezapočíta do termínu spracovania PD.
 - pripomienky správcov inžinierskych sietí alebo dotknutých orgánov štátnej správy, doručené počas inžinierskej činnosti k stavebnému, resp. integrovanému konaniu, zapracuje Zhotoviteľ do PD do 10 pracovných dní odo dňa doručenia, ak si zmluvné strany nedohodnú iný termín.
- **Realizačný projekt (RP) – bude podkladom na výber dodávateľa stavby v procese VO a realizáciu stavby.**
 - začiatok: dňom zaslania elektronickej výzvy objednávatelom na začatie prác tohto stupňa PD (nastane po nadobudnutí právoplatnosti stavebného, resp. integrovaného povolenia, ak sa zmluvné strany nedohodnú inak),
 - ukončenie: **najneskôr do 6 kalendárnych týždňov** od začatia spracovania príslušného stupňa PD. Zhotoviteľ predloží objednávatelovi spracovanú dokumentáciu k záverečnému písomnému odsúhlaseniu v elektronickej podobe najneskôr 5 dní pred uplynutím termínu na

odovzdanie PD, proces odsúhlasenia Objednávateľom sa nezapočíta do termínu spracovania PD.

- **Súčinnosť** v procese nasledovného verejného obstarávania na realizáciu stavebných prác, ak to bude potrebné. A v procese prípravy a posudzovania žiadosti o nenávratný finančný príspevok/grant, ak bude potrebné.
- 4.2. Dodržanie dohodnutých termínov je závislé od poskytnutia potrebnej súčinnosti Objednávateľom dohodnutej v tejto zmluve. Po dobu meškania Objednávateľa s poskytnutím súčinnosti nie je Zhotoviteľ v omeškaní so splnením povinností odovzdať dielo v dohodnutom termíne.
- 4.3. Zhotoviteľ splní povinnosť vyhotoviť dielo v rozsahu podľa bodu 2.3.1, 2.3.2, 2.3.3, 2.3.4. jeho odovzdaním riadne a bez väd Objednávateľovi na základe protokolu o odovzdaní a prevzatí diela podpísaného oboma zmluvnými stranami. Objednávateľ nie je povinný dielo prevziať, ak má vady. Dielo sa považuje za vyhotovené dňom podpísania protokolu o odovzdaní a prevzatí diela oboma zmluvnými stranami.
- 4.4. Dielo v rozsahu podľa bodu 2.3.5. sa považuje za vyhotovené vykonaním uvedených činností v danom bode a ich vykonanie písomne potvrdené objednávatelom.
- 4.5. Projektová dokumentácia bude vypracovaná v slovenskom jazyku. Objednávateľ vyžaduje odovzdať grafickú i textovú časť:

Inžiniersko-geologický a hydrogeologický prieskum

- v písomnej (tlačenej) forme v 4 vyhotoveniach
- v elektronickej forme na CD nosiči v 1 vyhotovení vo formáte pdf a zároveň v prepisovateľnom formáte kompatibilnom s MS Word (doc resp. docx) a tabuľkovú časť formáte kompatibilnom s MS Excel (xls resp. xlsx)

Projektová dokumentácia pre územné rozhodnutie (DÚR):

- v písomnej (tlačenej) forme v 10 vyhotoveniach,
- v elektronickej forme - 2 x digitálne spracovanie DÚR na CD nosiči:
 - digitálne spracovanie pre predmet zákazky v rozsahu:
 - výkresovú časť, minimálne situáciu riešenia vo forme dgn, resp. dwg v súradnicovom systéme S-JTSK, ostatné časti podľa bodu 4.6. tejto zmluvy,
 - textovú časť vo formáte kompatibilnom s MS Word (doc resp. docx) a tabuľkovú časť formáte kompatibilnom s MS Excel (xls resp. xlsx)
 - zároveň digitálne spracovanie pre predmet zákazky v neprepisovateľnom formáte: výkresovú časť, textovú a tabuľkovú časť vo forme Adobe pdf,

Projektová dokumentácia pre stavebné povolenie (DSP) – bude aj zároveň podkladom k žiadosti o stavebné povolenie, resp. integrované povolenie

- v písomnej (tlačenej) forme v 10 vyhotoveniach,
- v elektronickej forme - 2 x digitálne spracovanie realizačnej dokumentácie (SP) na CD nosiči:
 - digitálne spracovanie pre predmet zákazky v rozsahu:
 - výkresovú časť, minimálne situáciu riešenia vo forme dgn, resp. dwg v súradnicovom systéme S-JTSK, ostatné časti podľa bodu 4.6. tejto zmluvy,
 - textovú časť vo formáte kompatibilnom s MS Word (doc resp. docx) a tabuľkovú časť formáte kompatibilnom s MS Excel (xls resp. xlsx)
 - zároveň digitálne spracovanie pre predmet zákazky v neprepisovateľnom formáte:
 - výkresovú časť, textovú časť, tabuľkovú časť vo forme Adobe pdf, rozpočet a výkaz výmer vo forme MS Excel (pdf)

Realizačný projekt (RP) – bude podkladom pre výber zhotoviteľa stavby v procese VO a realizáciu stavby

- v písomnej (tlačenej) forme v 10 vyhotoveniach, rozpočet a výkaz výmer v 3 vyhotoveniach
- v elektronickej forme - 2 x digitálne spracovanie realizačnej dokumentácie (RP) na CD nosiči:
 - digitálne spracovanie pre predmet zákazky v rozsahu:

- výkresovú časť, minimálne situáciu riešenia vo forme dgn, resp. dwg v súradnicovom systéme S-JTSK, ostatné výkresy podľa bodu 4.6. tejto zmluvy,
 - textovú časť vrátane položkového rozpočtu stavby a výkazu výmer vo formáte kompatibilnom s MS Word (doc resp. docx) a tabuľkovú časť formáte kompatibilnom s MS Excel (xls resp. xlsx)
- zároveň digitálne spracovanie pre predmet zákazky v neprepisovateľnom formáte:
- výkresovú časť, textovú časť, tabuľkovú časť vo forme Adobe pdf, rozpočet a výkaz výmer vo forme MS Excel pdf
- 4.6 Pre vylúčenie pochybností platí, že k častiam diela, ku ktorým zhotoviteľ nepredloží výkresovú časť vo forme dgn, dwg v súradnicovom systéme S-JTSK, je zhotoviteľ povinný takúto časť diela predložiť až na základe písomnej a odôvodnenej žiadosti objednávateľa, ktorá bude preukázateľne a výlučne súvisieť s účelom sledovaným touto Zmluvou. Splnenie takejto povinnosti zhotoviteľom bude bezodplatné a zhotoviteľ je povinný splniť si svoju povinnosť v technicky primeranej lehote, najneskôr do 5 pracovných dní.

ČL. 5 CENA DIELA

- 5.1. Cena diela je stanovená dohodou zmluvných strán v zmysle zákona č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov je konečná a predstavuje sumu:
Celková zmluvná cena: 59 880 eur s DPH, slovom päťdesiatdeväťtisíc eur.

5.1.1. Inžiniersko-geologický a hydrogeologický prieskum		
Cena za IG a HG prieskum bez DPH	11 000	€
DPH 20%	2 200	€
5.1.1. Cena za IG a HG celkom s DPH	13 200	€

5.1.2. Projektová dokumentácia pre územné rozhodnutie (DÚR)		
Cena spolu za DÚR bez DPH	14 500	€
DPH 20%	2 900	€
5.1.2. Cena za DÚR celkom s DPH	17 400	€

5.1.3. Projekt pre stavebné/integrované povolenie (DSP)		
Cena spolu bez DPH	14 400	€
DPH 20%	2 880	€
5.1.3. Cena za DSP celkom s DPH	17 280	€

5.1.4. Realizačný projekt (RP)		
Cena spolu bez DPH	10 000	€
DPH 20%	2 000	€
5.1.4. Cena za RP celkom s DPH	12 000	€

CELKOVÁ CENA ZA DIELO		
Cena bez DPH	49 900	€
DPH 20%	9 980	€
Cena celkom s DPH	59 880	€

- 5.2. V cene sú zahrnuté všetky nevyhnutné a súvisiace služby potrebné na vyhotovenie diela a náležitosti predchádzajúce spracovaniu projektovej dokumentácie potrebné na vydanie príslušných povolení a následne na realizáciu stavby.
- 5.3. Cena diela v rozsahu podľa bodu 2.3.5., t. j. súčinnosť pri verejnom obstarávaní Zhotoviteľa stavebných prác je zahrnutá v celkovej cene diela uvedenej v bode 5.1.

ČI. 6 PLATOBNÉ PODMIENKY

- 6.1. Podkladom pre úhradu ceny za dielo podľa čl. 5.1 tejto zmluvy budú faktúry vystavené Zhotoviteľom po odovzdaní časti diela v súlade s čl. 4 tejto zmluvy.
- 6.2. Zhotoviteľ bude môcť vystaviť faktúru až po prekontrolovaní štruktúry a rozsahu odovzdanej časti diela (inžiniersko-geologický a hydrogeologický prieskum, projekt pre územné rozhodnutie, projekt pre stavebné, resp. integrované povolenie, realizačný projekt). Následne bude Zhotoviteľ vyzvaný Objednávateľom k vystaveniu faktúry, najskôr však po 7 dňoch po odovzdaní predmetu tejto zmluvy, ak sa Zmluvné strany nedohodnú inak.

6.4. Vystavenie faktúr:

Termín: po protokolárnom odovzdaní inžiniersko-geologického a hydrogeologického prieskumu
 Suma: 100% ceny podľa bodu 5.1.1. s DPH

Termín: po protokolárnom odovzdaní a schválení projektovej dokumentácie pre územné rozhodnutie

Suma: 80% ceny podľa bodu 5.1.2. s DPH

Termín: po zapracovaní všetkých vyjadrení jednotlivých správcov sietí a orgánov štátnej správy do projektu pre územné rozhodnutie

Suma: 10% z ceny podľa bodu 5.1.2. s DPH

Termín: po nadobudnutí právoplatnosti územného rozhodnutia

Suma: 10% ceny podľa bodu 5.1.2. s DPH

Termín: po protokolárnom odovzdaní a schválení projektu pre stavebné, resp. integrované povolenie

Suma: 80% z ceny podľa bodu 5.1.3. s DPH

Termín: po zapracovaní všetkých vyjadrení jednotlivých správcov sietí a orgánov štátnej správy do projektu pre stavebné/integrované povolenie

Suma: 10% z ceny podľa bodu 5.1.3. s DPH

Termín: po nadobudnutí právoplatnosti stavebného povolenia/integrovaného povolenia, najneskôr však do 6 mesiacov od odovzdania a protokolárneho prevzatia projektu

Suma: 10% z ceny podľa bodu 5.1.3. s DPH

Termín: po protokolárnom odovzdaní a schválení realizačného projektu

Suma: 90% z ceny podľa bodu 5.1.4. s DPH

Termín: po nadobudnutí právoplatnosti kolaudačného povolenia

Suma: 10% z ceny podľa bodu 5.1.4. s DPH

- 6.5. Faktúra musí obsahovať všetky náležitosti podľa Zákona o účtovníctve 431/2002 Z. z. v znení neskorších predpisov a bude obsahovať minimálne tieto náležitosti:

a) identifikačné údaje Zhotoviteľa:

- obchodné meno a sídlo (totožné s údajom na zmluve o dielo),
- IČO,

- DIČ,
 - Bankové spojenie;
 - b) identifikačné údaje Objednávateľa:
 - názov a sídlo,
 - IČO,
 - DIČ,
 - c) poradové číslo faktúry,
 - d) dátum, kedy bolo dielo odovzdané,
 - e) dátum vyhotovenia faktúry,
 - f) dátum splatnosti faktúry,
 - g) centrálne číslo zmluvy ,
 - h) rozsah a označenie diela odovzdaného v zmysle tejto zmluvy,
 - i) fakturovaná suma, t.j. cena diela za vyhotovenie ktorého je faktúra vystavená s uvedením položiek v prípade vystavenej faktúry podľa bodu 5.1.1.-4. tejto zmluvy,
 - j) meno osoby, ktorá faktúru vystavila za Zhotoviteľa,
 - k) pečiatka a podpis oprávnenej osoby.
- 6.6. V prípade, že faktúra nebude obsahovať predpísané náležitosti, Objednávateľ je oprávnený vrátiť ju Zhotoviteľovi na doplnenie, resp. odstránenie nedostatkov. V takom prípade sa preruší plynutie lehoty splatnosti a nová lehota splatnosti začne plynúť dňom doručenia opravenej faktúry Objednávateľovi.
- 6.7. Splatnosť faktúr je **14 dní** od doručenia faktúry Objednávateľovi.
- 6.8. DPH bude účtovaná v súlade slovenskej platnej legislatívy.

ČL. 7 ZODPOVEDNOSŤ ZA VADY, ZÁRUKA

- 7.1. Zhotoviteľ zodpovedá za to, že dielo je zhotovené v súlade s podmienkami dohodnutými v tejto zmluve a požiadavkami Objednávateľa a počas záručnej doby podľa bodu 7.3. tohto článku bude mať vlastnosti dohodnuté v tejto zmluve a bude spôsobilé pre účel realizácie investičnej akcie.
- 7.2. Zhotoviteľ zodpovedá za to, že dielo podľa bodu 2.3.2., 2.3.3. a 2.3.4. je zhotovené tak, že na jeho základe je možné realizovať predmetnú stavbu v zmysle investičnej akcie pri dodržaní rozpočtu, ktorý je súčasťou projektovej dokumentácie s realizačnou podrobnosťou. Za vadu sa považuje každá zmena výkazu výmer zrealizovaná po odovzdaní a prevzatí uvedeného diela a uhradení príslušnej časti ceny diela , ktorá má za následok zmenu rozpočtu. Táto zodpovednosť je dohodnutá ako objektívna zodpovednosť Zhotoviteľa. Ak však potreba zmeny výkazu výmer bude odôvodnená nepredvídateľnými okolnosťami, nepovažuje sa to za vadu uvedeného diela.
- 7.2. Zhotoviteľ zodpovedá za vady, ktoré má dielo v čase jej odovzdania Objednávateľovi. Za vady, vzniknuté po odovzdaní zodpovedá vtedy, ak boli spôsobené porušením jeho povinnosti a nedodržaním platných noriem.
- 7.3. Záručná doba na dielo je päť rokov a začína plynúť odo dňa jeho protokolárneho odovzdania Objednávateľovi.
- 7.4. Zhotoviteľ vypracuje dielo podľa bodu 2.3 vo vlastnom mene a na vlastnú zodpovednosť a zároveň vyhlasuje, že má oprávnenie na všetky činnosti za účelom vyhotovenia diela v zmysle zákona č. 138/1992 Zb. Slovenskej národnej rady o autorizovaných architektoch a autorizovaných stavebných inžinieroch v znení neskorších predpisov alebo rovnocenné oprávnenie podľa právneho poriadku Európskej únie, ktoré je akceptovateľné právnym poriadkom SR. Zhotoviteľ je povinný na vyžiadanie Objednávateľa toto oprávnenie predložiť k nahliadnutiu. V prípade spracovania časti diela v subdodávke Zhotoviteľ zároveň zodpovedá za to, že subdodávateľia budú mať rovnako všetky potrebné oprávnenia a je povinný na požiadanie Objednávateľa predložiť aj oprávnenie konkrétnych subdodávateľov.

- 7.5. Zhotoviteľ nezodpovedá za vady diela, ktoré boli spôsobené použitím podkladov poskytnutých Objednávateľom a Zhotoviteľ ani pri vynaložení odbornej starostlivosti nemohol zistiť ich nevhodnosť, alebo na ňu Objednávateľa upozornil a Objednávateľ trval na ich použití.
- 7.6. Prípadné uplatnenie nároku z väd diela je Objednávateľ povinný uplatniť u Zhotoviteľa bezodkladne po zistení vady v písomnej forme (aj v elektronickej podobe – email).
- 7.7. Zhotoviteľ sa zaväzuje začať s odstraňovaním väd diela ihneď, najneskôr do 7 dní po písomnom uplatnení reklamácie a vady odstrániť v čo najkratšom čase, ktorého dĺžku dohodnú Zmluvné strany písomne.
- 7.8. Podstatné porušenie tejto zmluvy alebo jej opakované porušenia, ktoré nie sú podstatné predstavujú závažné porušenie profesijných povinností v zmysle bodu 101 preambuly smernice Európskeho parlamentu a Rady 2014/24/EÚ z 26. februára 2014 o verejnom obstarávaní a o zrušení smernice 2004/18/ES.
- 7.9. Zhotoviteľ vyhlasuje, že je poistený pre prípad zodpovednosti za škodu, spôsobenú jeho činnosťou. Doklad o poistení Objednávateľovi na vyžiadanie predloží.
- 7.10. Porušenie čl. 7 predstavuje podstatné porušenie tejto zmluvy.

ČL. 8 ZMLUVNÉ POKUTY A NÁHRADA ŠKODY

- 8.1. V prípade, že Zhotoviteľ nedodá dielo v termíne podľa čl. 4 tejto zmluvy, Objednávateľ má právo na zmluvnú pokutu vo výške 0,5 % z ceny za dielo bez DPH za každý deň omeškania až do jeho prevzatia Objednávateľom.
- 8.2. V prípade omeškania Objednávateľa s úhradou faktúry má Zhotoviteľ právo na úrok z omeškania vo výške 0,5 % z dlžnej sumy bez DPH za každý deň omeškania.
- 8.3. Ak sa Zhotoviteľ dostane do omeškania s odstránením väd projektovej dokumentácie pre stavebné povolenie podľa bodu 7.7., je Objednávateľ oprávnený uplatniť voči Zhotoviteľovi zmluvnú pokutu vo výške 0,5 % z ceny za dielo bez DPH alebo jeho časti za každý deň omeškania.
- 8.4. V prípade, že Zhotoviteľ neposkytne v zmysle článku 3, bod 9 riadnu súčinnosť a v prípade ak nebude v dohodnutej lehote reagovať na otázky Objednávateľa týkajúce sa projektovej dokumentácie, ktoré bude potrebné zodpovedať na základe podnetov záujemcov vo verejnom obstarávaní pri výbere dodávateľa stavebných prác v zmysle uvedenej investičnej akcie má Objednávateľ právo na účtovanie zmluvnej pokuty 200,- eur za každú nedoriešenú žiadosť o vysvetlenie súťažných podkladov, týkajúce sa projektovej dokumentácie.
- 8.5. Pri podstatnom porušení tejto zmluvy je Zhotoviteľ povinný uhradiť Objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 500,- eur za každé aj opakované podstatné porušenie zmluvy. Pri porušení tejto zmluvy, ktoré nie je podstatné je Zhotoviteľ povinný uhradiť Objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 100,- eur, a to aj za každé opakované porušenie. Za opakované porušenie tejto zmluvy, ktoré nie je podstatným porušením sa považuje porušenie identickej povinnosti dva krát.
- 8.6. Zmluvné strany sa dohodli, že zmluvné pokuty dohodnuté v tomto článku zmluvy si oprávnená strana uplatní vystavením samostatnej faktúry doručenej druhej strane so splatnosťou 14 dní od ich vystavenia.
- 8.7. Ustanovením o zmluvnej pokute nie je dotknutý nárok oprávnenej strany na náhradu škody.

ČL. 9 VZÁJOMNÁ SÚČINNOSŤ ZMLUVNÝCH STRÁN

- 9.1. Objednávateľ poskytne najneskôr do 5-ich pracovných dní od nadobudnutia účinnosti zmluvy zameranie predmetného územia vo forme výrezu z technickej mapy mesta v digitálnej forme elektronicou formou. Zhotoviteľ je povinný použiť podklady predložené Objednávateľom len za účelom spracovania projektovej dokumentácie. V opačnom prípade si Objednávateľ vyhradzuje právo uplatniť nárok na náhradu škody spôsobenej Zhotoviteľom. Výrez z technickej

- mapy bude Zhotoviteľovi slúžiť len informatívne, nie je možné vypracovávať projektovú dokumentáciu len na základe tohto podkladu.
- 9.2. V prípade, že pre vypracovanie projektovej dokumentácie budú potrebné ďalšie podklady alebo súčinnosť zo strany Objednávateľa, zaväzuje sa ju Objednávateľ na základe písomnej výzvy Zhotoviteľa poskytnúť bezodkladne. Zhotoviteľ sa nedostáva do omeškania doby dodania podľa čl. 4 tejto zmluvy, v prípade, že mu Objednávateľ neposkytne potrebnú súčinnosť.
- 9.3. Zhotoviteľ bude informovať Objednávateľa o stave rozpracovanosti projektovej dokumentácie na pravidelných kontrolných poradách v súlade s § 12 ods. 1 písm. a) bod 2 zákona č. 254/1998 Z. z. o verejných prácach v znení neskorších predpisov, ktoré bude Objednávateľ organizovať podľa potreby – najmenej 1x pri začatí vypracovávania projektovej dokumentácie, 1x v priebehu a 1x v závere a zároveň najmenej raz za 14 dní. Záznamy z porád bude písomne spracovávať Zhotoviteľ, pričom ich musí zástupca Objednávateľa písomne odsúhlasiť, prípadne doplniť najneskôr do 3 pracovných dní. Tieto záznamy budú súčasťou dokladovej časti projektovej dokumentácie. Pozvanie na kontrolnú poradu organizuje Objednávateľ.

ČI. 10 ODSÚPENIE OD ZMLUVY

- 10.1. Objednávateľ je oprávnený odstúpiť od tejto zmluvy v prípade podstatného porušenia tejto zmluvy zo strany Zhotoviteľa. Zmluvné strany považujú za podstatné porušenie tejto zmluvy, ak Zhotoviteľ:
- a) nedodržanie lehôt dohodnutých v tejto zmluve viac ako 7 dní, pričom oznámenie o odstúpení je potrebné bezodkladne po uvedenej lehote adresovať druhej zmluvnej strane,
 - b) ak Zhotoviteľ bude preukázateľne vykonávať dielo v rozpore s podmienkami dohodnutými v tejto zmluve. Musí ísť o vady, na ktoré bol Zhotoviteľ Objednávateľom v priebehu zhotovenia diela písomne upozornený a ktoré napriek upozorneniu neodstránil v dohodnutej lehote,
 - c) v rozpore s ustanoveniami tejto zmluvy prestal vykonávať dielo, alebo inak prejavuje svoj úmysel nepokračovať vo vyhotovení diela,
 - d) nezpracuje pripomienky správcov inžinierskych sietí alebo dotknutých orgánov štátnej správy v termíne podľa čl. 3 tejto zmluvy,
 - e) na plnenie zmluvy použije osoby bez príslušných oprávnení alebo odmietne uviesť a preukázať ich odbornú spôsobilosť na plnenie,
 - f) ak Zhotoviteľ poruší ustanovenia čl. 7 a čl. 3 tejto zmluvy
- 10.2. V odstúpenia od zmluvy zo strany Objednávateľa počas zhotovovania projektovej dokumentácie bez zavinených príčin zo strany Zhotoviteľa, uhradí Objednávateľ cenu diela podľa preukázateľného stupňa rozpracovanosti, ak sa zmluvné strany nedohodnú inak.
- 10.3. Zhotoviteľ je oprávnený od zmluvy odstúpiť v prípade, že Objednávateľ odmietne poskytnúť potrebnú súčinnosť a plnenie podmienok dohodnutých podľa tejto zmluvy, ktoré by podstatným spôsobom znemožňovalo Zhotoviteľovi plniť podmienky uvedené v tejto zmluve. Odmietnutie poskytnutia súčinnosti zo strany Objednávateľa i je Zhotoviteľ povinný preukázať – podrobne dokladovať a špecifikovať.
- 10.4. Odstúpením od zmluvy nezaniká nárok na náhradu škody.

ČI. 11 OSTATNÉ USTANOVENIA

- 11.1. Akékoľvek zmeny tejto zmluvy môžu byť urobené v súlade s § 18 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých predpisov v platnom znení.
- 11.2. V prípade, že prekážky v plnení zmluvy vzniknú na základe podnetu tretích osôb (napr. orgány štátnej správy, správcovia sietí, petície, požiadavky skupín občanov), alebo nastanú udalosti znemožňujúce riadne plnenie (napr. počasie, štrajk), ktoré je Objednávateľ povinný rešpektovať,

čas plnenia bude adekvátne upravený písomným dodatkom k zmluve podpísaným oboma zmluvnými stranami.

- 11.3. K Dielu v zmysle Autorského zákona vytvoreného Zhotoviteľom podľa tejto zmluvy udeľuje Zhotoviteľ Objednávateľovi výhradnú bezodplatnú licenciu na každé známe použitie diela, výhradne na dobu a účely sledované touto Zmluvou v rozsahu podľa § 19 ods. 4 zákona č. 185/2015 Z. z. Autorského zákona v znení neskorších predpisov. Zhotoviteľ udeľuje túto licenciu Objednávateľovi v súlade s trvaním majetkových práv podľa § 32 Autorského zákona. Projektová dokumentácia je autorským dielom a k zásahom do tohto diela je oprávnený len Zhotoviteľ. V opačnom prípade si Zhotoviteľ vyhradzuje právo uplatniť nárok na náhradu škody spôsobenej Objednávateľom.

ČL. 12 ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 12.1. Vzťahy touto zmluvou priamo neupravené sa riadia ustanoveniami Obchodného zákonníka a súvisiacich platných právnych predpisov.
- 12.2. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpísania Zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po zverejnení v Centrálnom registri zmlúv vedeným Úradom vlády SR v zmysle platnej legislatívy SR.
- 12.3. Zmluvné strany sa dohodli, že zmeny jednotlivých ustanovení tejto zmluvy je možné vykonať výlučne písomnou formou, a to formou očíslovaných dodatkov podpísaných oboma zmluvnými stranami.
- 12.4. Prílohy:
Príloha č. 1 Krycí list rozsahu plnenia
- 12.5. Zmluvné strany prehlasujú, že sú plne spôsobilé na právne úkony, že si zmluvu prečítali, s jej obsahom sa zoznámili a súhlasia s ním, že zmluva bola uzavretá podľa ich pravej a slobodnej vôle, zrozumiteľne, určite a vážne, že nebola uzavretá v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok, čo svojím podpisom potvrdzujú.
- 12.5. Táto zmluva je vyhotovená v šiestich rovnopisoch, z ktorých po podpísaní Objednávateľ obdrží štyri vyhotovenia a Zhotoviteľ dve vyhotovenia.
- 12.6 Zmluva bola zverejnená dňa.....

V Trnave, dňa 14.3.2023

V Prahe, dňa 8.3.2023

Za Objednávateľa:

Za Zhotoviteľa:

.....
JUDr. Peter Bročka, LL.M., v. r.
primátor mesta Trnava

.....
Ing. Pavel Tomášek, v. r.
konateľ

.....
Ing. Václav Nikl, v. r.
konateľ